

Site du tournoi, descente de bateau, stationnement et pesée/ Tournament Launch, parking and weigh in



La descente de bateau officiel utilisé est celle du parc Lamoureux. Si vous utilisez une autre descente de bateau, vous devez aviser notre directeur de tournois munis d'un dossard orange la matin de chaque journée. Vous devez arriver en direction EST (vers montréal, tracé en rouge) sur la rue Water Street West. Une fois votre embarcation à l'eau avec votre partenaire, vous devez vous diriger à nouveau en direction Est (vers montréal tracé en bleu) pour aller vous stationner à l'Est du centre Aquatique de Corwall dans le stationnement réservé à cette effet. (en bleu sur la map) La conducteur du vehicule se dirige vers la Marina 200 pour embarqué dans le bateau avec son partenaire de la journée.

The official boat launch used is the one at Lamoureux Park. If you use another boat launch, you must notify our tournament director with an orange bib on the morning of each day. You must arrive EAST (towards Montreal, shown in red on the image) on Water Street West. Once your boat is in the water, you must head back east (towards Montreal, shown in blue on the image) to park in the east parking lot of the Corwall Aquatic Center. (in blue on the map) The driver of the vehicle heads for Marina 200 to board the boat with his partner.

Départ/ Blast Off



Heure de départ:

Flight 1 / Couleur Bleu / Équipe 1 à 24:
7:00AM retour 3:00PM

Flight 2 / Couleur Noir / Équipe 25 à 49:
7:10AM retour 3:10PM

Flight 3 / Couleur Blanc / Équipe 50 à 74:
7:20AM retour 3:20PM

Flight 4 / Couleur Gris / Équipe 75 à 100:
7:30AM retour 3:30PM

Blast Off time:

Flight 1 / Color Blue / Team 1 to 24:
7:00AM return 3:00PM

Flight 2 / Color Black / Team 25 to 49:
7:10AM return 3:10PM

Flight 3 / Color White / Team 50 to 74:
7:20AM return 3:20PM

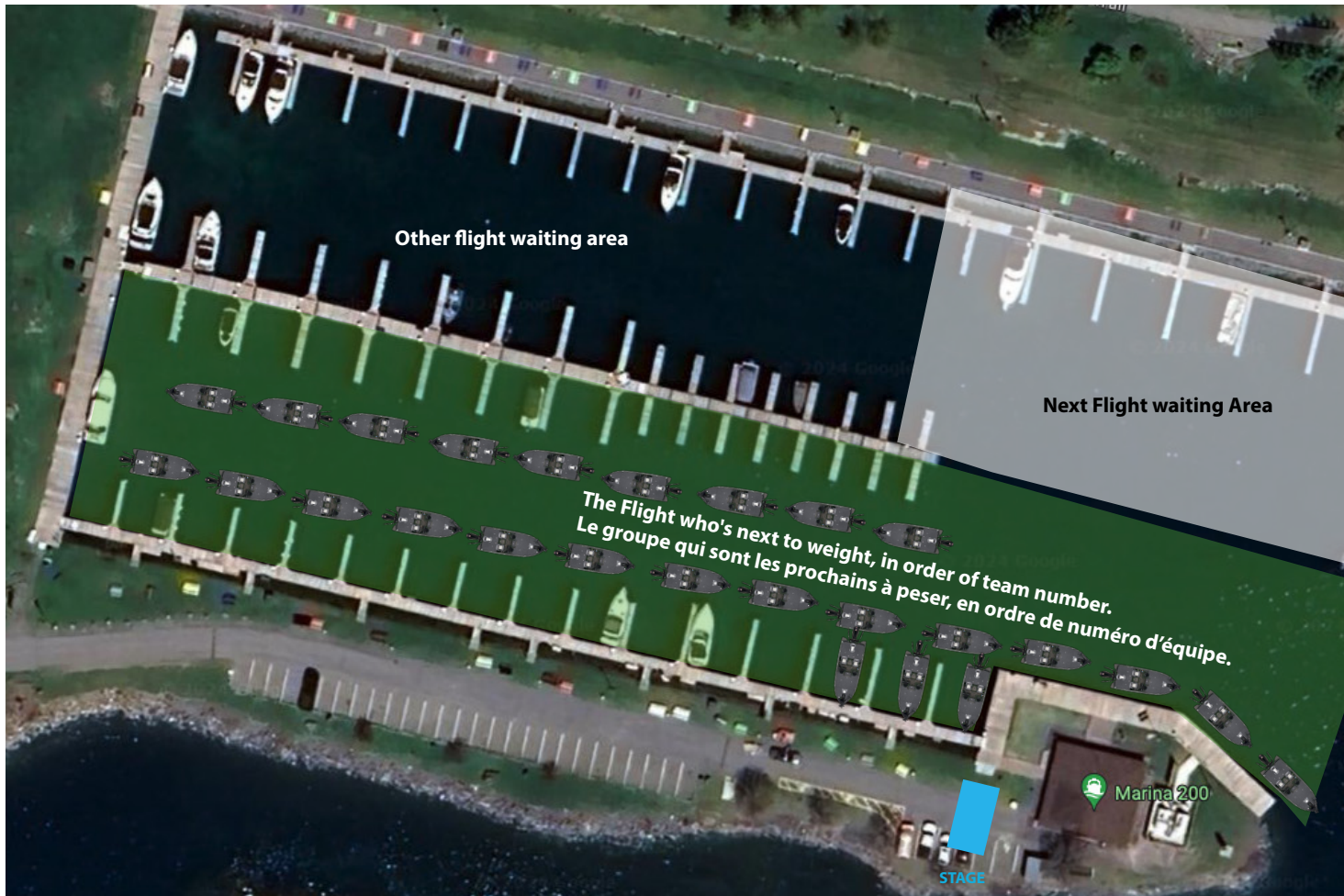
Flight 4 / Color Gray / Team 75 to 100:
7:30AM return 3:30PM

Le départ se fait à un par un en ordre numérique d'équipe. Vous devez être dans les eaux de la marina 200 à 6:40 pour explication, hymne national et vous préparer à vous mettre en ordre numérique. Si vous arrivez après 6:40, vous partirez à la fin de votre groupe "flight"

Si vous êtes le groupe (Flight) qui sont les prochains à partir, vous devez être dans la zone verte, les suivants sont dans la zone grise et les autres groupes (flight) dans le coin nord-ouest de la marina

Start one at a time in numerical team order. You must be in marina 200 waters by 6:40 for explanation, national anthem and preparation for numerical order. If you arrive after 6:40, you will leave at the end of your flight group.
If you are the group (Flight) who are the next to blast off, you must be in the green zone, the following ones are in the grey zone and the other groups (flight) in the north-west corner of the marina.

Pesée/Weigh In



La pesée doit se faire dans l'ordre de votre position de départ. Des quais seront réservés pour vous permettre de mettre vos poissons dans les sacs Ego munis d'un aérateur fournis par La Costa Zale Cup Présenté par Livingston. Les 2 pêcheurs peuvent quitter le bateau pour venir peser les poissons et prendre des photos à l'endroit officiel du tournoi.

Weighing must be done in the order of your starting position. There will be reserved quays for you to put your fish in the Ego bags with aerators provided by La Costa Zale Cup Presented by Livingston. The 2 anglers can leave the boat to come and weigh the fish and take photos at the official tournament venue.



Les eaux du territoire U.S seront fermées pour la pêche à l'exception de la partie à l'ouest du pont de la 138, le SEAWAY INTERNATIONAL BRIDGE. Si une équipe pêche dans la zone identifiée sur l'image ci-dessous, il sera automatiquement disqualifié. Sur les maps Navionics, Google map ainsi que les sonars/GPS, la délimitation du territoire U.S. est clairement indiquée.

A section of the lake will be closed during the tournament. The waters of the U.S. territory will be closed to fishing with the exception of the area west of the 138 bridge, the SEAWAY INTERNATIONAL BRIDGE. If a team fishes in the area identified on the image below, it will automatically be disqualified. On Navionics, Google maps and sonar/GPS, the delimitation of U.S. territory is clearly indicated.

